Contents

Foreword xxi

Abbreviations xxv

I Preliminaries

1 The Portuguese Language 3

II Pronunciation and Spelling

2 Consonants 9

2.1 The Portuguese writing system 10

2.2 Pronunciation of consonants 11

3 Vowels 23

3.1 Stress 23

3.1.1 Stress placement 23

3.1.2 Secondary stress 25

3.2 Nasal vowels 26

3.2.1 What does a nasal vowel sound like? 28

3.3 Pronunciation rules for vowels 29

3.4 Final devoicing 39

3.5 I-insertion 40

3.6 Glide insertion 41

3.6.1 Before final *s, z* 41

3.6.2 Between vowels 41

4 Diphthongs, Triphthongs, Hiatuses 43

4.1 Diphthongs: Regular cases 43

4.2 Nasal diphthongs 45
4.3 Triphthongs 46
**4.4 Hiatuses 47

5 Joining Words 49
5.1 Vowel + vowel 49
5.1.1 Final vowel deletion 49
5.1.2 Preposition contraction 50
5.2 Syllable deletion 54

6 Notes on Spelling 56
6.1 Accents 57
6.1.1 The acute and the circumflex 57
6.1.2 The tilde 60
6.1.3 The grave, the dieresis, and the apostrophe 61
6.2 Syllabification 61
6.3 Spelling problems: A summary 63
6.4 Punctuation and capitalization 65
6.4.1 Punctuation 65
6.4.2 Capitalization 66
6.5 Use of the hyphen 67

III Inflection

7 Number and Gender in NP-Words 71
7.1 Inflection 71
7.2 NP-words and nominals 72
7.3 Number 73
7.3.1 General rules 73
7.3.2 Special cases 78
7.3.2.1 Opening of *o* in the plural 78
7.3.2.2 Words with the suffix *-zinho* 80
7.3.2.3 Compound nominals 80
7.3.2.4 One-number words 83
7.3.2.5 Erudite plurals 85

7.4 Grammatical gender 85
**7.4.1 Heads and modifiers: A first view 85
7.4.2 Heads and governing gender 87
7.4.3 Modifiers and governed gender 88
7.4.4 Gender of modifiers 88
7.4.4.1 Opening of *o* in the feminine 91
7.4.5 Inherent gender 91
7.4.5.1 Grammatical and natural gender 91
7.4.5.2 Other rules 94

8 Inflection in Personal Pronouns 97
8.1 The modern Brazilian system 97
8.1.1 Personal pronouns 97
8.1.2 Proclitic *você* becomes *cê* 101
8.1.3 Reflexive pronoun *se* 101
8.1.4 Honorific forms of address 102
8.1.5 Cliticization 103
8.2 European, archaic, and literary forms 104

9 Numerals
9.1 Numeral formation 106
9.1.1 Cardinals 106
9.1.1.1 Round numbers 107
9.1.1.2 Twenty-one, and so on 108
9.1.2 Ordinals 110
9.1.3 Fractions 111
9.2 Notes on the use of numerals 113
9.3 Gender and number in numerals 113
9.3.1 Gender 113
9.3.2 Number 114
9.4 Use of commas and dots in writing numbers 114

10 Articles, Determiners, Possessives, and Relatives 115
10.1 Articles 115
10.2 Other determiners 116
10.2.1 *Este* vs. *esse* 116

10.2.2 Neuter forms: *Isto, isso, aquilo* 117
10.2.3 *Todos, ambos, todo* 118
10.2.4 *Tudo* 120
10.2.5 *Qualquer, cada, que* 120
10.3 Possessives 122
10.4 Relative and interrogative pronouns 124
10.4.1 Relatives 124
10.4.2 Interrogatives 125

11 The Verb 127
11.1 Mood, tense, person, number 127
11.2 Conjugations 131
11.3 The regular verb 132
11.3.1 Tense (and mood) formation 132
11.3.1.1 Deletion of final *-r* in verbs 134
11.3.2 Person endings: The modern Brazilian system 135
11.3.3 Second person endings 138
11.3.4 Apparent irregularities 141
11.3.4.1 Orthographic adjustment 141
11.3.4.2 Verbs ending in *-ear* 142

12 Irregular Verbs 143
12.1 Vowel shift in the radical 143
12.2 Irregular verbs 147
12.3 Anomalous verbs 152
12.4 Defective verbs 152
12.5 Double participles 153

13 Auxiliaries 155
13.1 Auxiliary + participle 156
13.2 Auxiliary + infinitive 157
13.3 Auxiliary + gerund 158
13.4 Sequences of auxiliaries 159
**13.5 What is an auxiliary? 161

IV Meaning and Use of Verb Forms

14 Mood 167

14.1 Semantic and syntactic factors 167
14.2 Main and subordinate clauses 168
14.2.1 How to identify subordinate clauses 169
14.3 Mood in main clauses 171

15 Subjunctive vs. Indicative in Subordinate Clauses 175

15.1 The status of mood in subordinates 175
15.2 Subjunctive of suasion 178
15.3 Subjunctive of uncertainty 181
15.4 Subjunctive of emotion 183
15.5 Mood in factual clauses 184
15.6 Connective-governed mood 186
15.6.1 Connectives used with the indicative only 187
15.6.2 *Quando, como,* etc. 188
15.6.3 *Caso, antes que, para que,* etc. 190
15.6.4 Connectives used with the indicative or the subjunctive 192
15.6.5 *Se* 'if' 193
15.6.5.1 Conditional *se* 194
15.6.5.2 Counterfactual *se* 195
15.6.5.3 Factive *se* 195
15.6.5.4 Nominalizing *se* 196
15.7 Mood in relative clauses 196
15.8 The future subjunctive 200
15.9 Subjunctive induced by negation 200
15.10 The subjunctive in the spoken language 202

16 Uses of the Infinitive 204

16.1 Character of the Portuguese infinitive 204
16.1.1 The infinitive as head of a noun phrase 205
16.1.2 The personal infinitive 208
16.2 When (and how) to use the infinitive 208
16.2.1 With *querer* 'to want' 208
16.2.2 With *tentar* 'to try' 209
16.2.3 With *ver* 'to see' 211

16.2.4 Preposition-taking verbs 215
16.2.5 Free alternation 216
16.3 Other infinitive constructions 219
16.3.1 *Difícil de ler* 'difficult to read' 219
16.3.2 With auxiliaries and modals 219
16.3.3 Idioms 220

17 Gerund, Participle, Imperative 223
17.1 Gerund 223
17.1.1 With auxiliaries and modals 224
17.1.2 Adverbial use of the gerund 224
17.1.3 With verbs of perception 225
17.1.4 With connectives 226
17.2 Participle 226
17.2.1 With auxiliaries 226
17.2.2 As a qualificative 227
17.2.3 Free participle 228
17.3 Imperative 228

18 Tense 230
18.1 Present 231
18.1.1 The simple present 232
18.1.2 The present progressive 235
18.2 Future 236
18.2.1 Simple futurity 236
18.2.2 The construction *terei feito* 237
18.2.3 Conditional (future of the past) 237
18.3 Past: Preterit vs. imperfect 241
18.3.1 Temporal delimitation 241
18.3.2 The imperfect as a setting for other events 243
18.3.3 Finished vs. unfinished processes 245
18.3.4 Continuous vs. discontinuous events 246
18.3.5 Conditional use of the imperfect 248
18.4 Past: The construction *tenho feito* 249
18.5 The pluperfect 250
18.6 Other compound forms with *ter* 251
18.7 Compound forms with *haver* 252
18.8 Progressive forms 252

19 Governed Tense 254

20 Person 258

20.1 *Você* and *o senhor* 258

20.2 Reflexives 259

20.2.1 Identical subjects and objects 259

20.2.2 Reciprocals 259

20.2.3 Reflexive verbs 260

20.2.4 Reflexive verbs in the spoken language 261

21 Passive and Impersonal Sentences 262

21.1 Passive sentences 262

21.2 Impersonal sentences 265

21.2.1 The *se*-construction 266

21.2.1.1 Standard form of the *se*-construction 267

21.2.1.2 Use of the *se*-construction in expositive style 267

21.2.2 Subjectless third person 268

21.2.2.1 Third person plural 268

21.2.2.2 Third person singular 268

21.2.3 Indeterminate lexical items 269

22 Notes on the Use of Certain Verbs 270

22.1 *Ser* vs. *estar* 270

22.1.1 General rule 270

22.1.2 Particular cases 273

22.2 Other peculiar verbs 275

22.2.1 *Ter* vs. *estar com* 'to have' 275

22.2.2 *Ficar* vs. *virar* 'to become' 277

22.2.3 *Haver* and *ter* 'there to be' 278

22.2.4 Light verbs 278

22.3 Modals 286

22.3.1 Simple modals 288

22.3.2 Two-word modals 289

22.3.3 Other modality markers 290

V The Noun Phrase

23 Structure of the Noun Phrase 293
23.1 Noun phrases 293
23.2 Heads and modifiers 294
23.2.1 Definitions 294
23.2.2 Elliptical heads 295

24 Ordering of Modifiers Relative to the Head 297
24.1 Ordering 297
24.2 Prehead modifiers 298
24.2.1 General rule 298
24.2.2 Co-occurrence of items 300
24.2.3 Posthead occurrence 302
24.2.4 *Todo(s), ambos* 307
24.3 Posthead modifiers 309
24.3.1 Fixed-position items 310
24.4 Position rules 312
24.4.1 Thematic roles 312
24.4.2 Restrictiveness 315
24.4.3 Changes in meaning 317
24.4.4 Evaluatives 300
24.4.5 Expectation of adequacy 320
24.5 Set phrases 322
24.6 Expanded modifiers 322

25 Ordering of Modifiers Relative to Each Other 323
25.1 Classifiers vs. qualifiers 323
25.2 Informational load 325
25.3 Increasing restrictiveness 326
25.4 Prepositional phrases 327

26 Use of the Article 329
26.1 The definite article 330
26.1.1 When to use the definite article 330
26.1.2 Anaphoric use of the definite article 342

26.1.3 "Neuter" *o* 342
26.1.4 Use of the article with generic heads 343
26.2 The indefinite article 345
26.2.1 Anaphoric use of the indefinite article 346
26.3 Omission of the article 346

27 Other Nominal Constructions 349
27.1 Use of determiners and quantifiers 349
27.1.1 *Este, esse, aquele* 350
27.1.2 *Algum, nenhum 351*
27.1.3 *Cada* 352
27.1.4 *Que? qual? quanto?* etc. 353
27.1.5 Determiners and quantifiers used as heads 356
27.2 The double-noun construction and prepositional phrases 358
27.2.1 *Cerca de madeira* 'wood fence' 358
27.2.2 *Tiro ao alvo* 'target shooting' 359
27.2.3 *Rabisco a lápis* 'pencil doodle' 360
27.2.4 *Televisão a cores* 'color television' 360
27.2.5 *Navio fantasma* 'ghost ship' 361
27.2.6 *Vontade férrea* 'iron will' 361
27.2.7 *Homem de um braço só* 'one-armed man,' and *vara de pesca* 'fishing rod' 362
27.3 Use of the singular vs. the plural 362

VI The Sentence

28 The Simple Sentence 367
28.1 Grammatical functions 367
28.2 Simple vs. complex sentences 371
28.3 Word order in the simple declarative sentence 372
28.3.1 Ordering of subject and verb 373
28.3.2 Objects 378
28.4 Vocatives 380

29 Use of Oblique Pronouns 381
29.1 Pronominal objects 381

29.2 Clitics 383
29.2.1 When *o* becomes *-lo* and *-no* 385
29.3 Positions of clitics in the sentence 386
29.3.1 General rules 386
29.3.2 Final notes on clitic placement 390
29.3.3 Special rules 391
29.4 Object pronouns in the spoken language: A summary 392
29.5 Possessive use of oblique pronouns 393
29.6 Use of *me, nos* in complaints 394
29.7 Sequences of oblique pronouns 395
29.8 Oblique pronouns after prepositions 396

30 Adverbs and Adverbials 399
30.1 Adverbs in *-mente* 400
30.2 Nonderived adverbs 401
30.2.1 Adverbs of manner 402
30.2.2 Adverbs of place 402
30.2.3 Adverbs of time 406
30.2.4 Other types of adverbs 407
30.3 Position and scope 408
30.3.1 Complements vs. adjuncts 408
30.3.2 Scope 410
30.3.3 Position rules for adverbial adjuncts 412
30.4 English and Portuguese adverbials 418

31 Interrogation, Exclamation, Negation 420
31.1 Interrogation 420
31.1.1 Yes-no questions 421
31.1.2 Wh- questions 422
31.1.2.1 Interrogative words 422
31.1.2.2 Use of *é que* 424
31.1.2.3 Inversion in wh- questions 425
31.1.2.4 Indirect questions 428
31.1.2.5 *Cadê?* 428
31.1.3 Echo-questions 429
31.1.4 Tag-questions 429

31.2 Exclamations 430
31.3 Negation 432
31.3.1 Verb negation 432
31.3.1.1 Negative before the verb 432
31.3.1.2 Negative after the verb 433
31.3.1.3 Double negative in the spoken language 434
31.3.2 Nominal and adverb negation 436
31.3.3 Independent negation and affirmation 438
31.3.4 A note on the pronunciation of *não* 439

32 Prepositions 440
32.1 Autonomous vs. governed prepositions 440
32.2 Autonomous prepositions 442
32.2.1 Preposition *a* 442
32.2.2 Use of the preposition *a* in the spoken language 446
32.2.3 Other prepositions 447
32.3 Omission and duplication of prepositions 461
32.3.1 Omission 461
32.3.2 Duplication 465
32.4 Dangling prepositions 465
32.5 A note on the contraction *à* 466

33 Valency 468
33.1 Verb valency and nominal valency 468
33.2 Complements and the valency of verbs 471
33.3 Some important valency patterns 472
33.3.1 Omission of required complements 472
33.3.2 Acceptance of designated complements 473
33.3.3 Unaccusatives 474
33.3.4 Indirect causatives 476
33.4 Nominal and adverbial valency 476

34 Nominal Agreement 478
34.1 Agreement 478
34.2 Agreement within the noun phrase 479
34.2.1 General rule 479

34.2.2 Particular cases 480
34.2.2.1 Invariable nominals 480
34.2.2.2 One modifier, several heads 481
34.3 Nominal agreement in the sentence 482
34.4 Marked and unmarked forms 484
34.5 Number agreement in the spoken language 485
34.6 A note on *obrigado* 487

35 Subject-Verb Agreement 488
35.1 Basic agreement rule 488
35.2 Particular cases 489
35.2.1 Compound subjects 489
35.2.2 Agreement with relative or topicalizing *que* 491
35.2.3 Agreement with the verb *ser* 'to be' 492
35.2.4 Indication of times of the day and days of the month 494
35.2.5 Infinitive agreement (use of the personal infinitive) 494
35.3 Impersonal verbs *haver, ter,* and *fazer* 499
35.4 Impersonal sentences with *se* 500
35.5 Use and omission of subject pronouns 500
35.5.1 Obligatory vs. optional subject pronouns 501
35.5.2 Subjectless verbs 502
35.6 Subject-verb agreement in the spoken language 503
35.6.1 Variation 503
35.6.2 Postposed subjects 505

36 Complex Sentences 506
36.1 Kinds of subordinate clauses 506
36.2 Relative clauses 508
36.2.1 Preliminary notions 508
36.2.2 Relative pronouns 509
36.2.3 Relative clauses in the spoken language 513

37 Conjunctions and Coordinators 515
37.1 Coordinators 516
37.1.1 Simple coordinators 516
37.1.2 Paired coordinators 518

37.2 Conjunctions 519
37.2.1 NP-building conjunctions 520
37.2.2 Adverbial-building conjunctions 521
37.2.3 Compound conjunctions 522
37.2.3.1 Conjunctions composed of preposition + *que* 523
37.2.3.2 Other compound conjunctions 523
37.2.4 Polyvalent *que* 525

38 Pronominalization and Anaphora 527
38.1 Anaphora, deixis, ellipsis, and pro-forms 527
38.2 Use of personal pronouns 529
38.2.1 Extensive use of the subject pronoun in Portuguese 530
38.2.2 Ambiguous pronouns 531
38.2.3 Resumptive pronoun 531
38.3 Ellipsis in parallel structures 532
38.3.1 Missing verbs and qualificatives 532
38.3.2 Omission of the object 533
38.3.3 *Fazer* as a pro-form 533
38.3.4 Comparatives 534
38.4 Lexical anaphora 535

VII The Discourse

39 Topicalization 539
39.1 Topic and topic marking 539
39.2 Syntactic topics 540
39.2.1 Left-dislocation 540
39.2.2 Passive 541
39.2.3 Cleft sentences 541
39.3 Discursive topics 542
39.4 Comparing the two kinds of topics 544

40 Discourse and Dialogue Markers 545
40.1 Discourse markers 545
40.2 Dialogue markers 547
40.3 Interjections 550

VIII Word Formation

41 Derivation and Word Formation 555
41.1 Inflection vs. derivation 555
41.2 Prefixes 556
41.3 Suffixes 558

IX Final Notes

42 Trends of the Language 567
42.1 Pronunciation 567
42.1.1 Reduced forms 567
42.1.2 Deletion of the initial vowel 569
42.1.3 *Des, tes* pronounced *ds, ts* 570
42.1.4 Other 570
42.2 Syntax 571
42.2.1 Imperative, first person plural 571
42.2.2 *Lá, aqui* as a reinforcement of adverbials of place 572
42.2.3 Use of *tudo* for *todos* 572
42.2.4 Plural marking on the first element of the NP 573
42.2.5 *Mim* for *eu* 573
42.3 Lexicon 574
42.4 Changes in the written language 574

Appendixes

1 Regular Verbs 579

2 Irregular and Anomalous Verbs 584

3 Contractions 597

4 Days of the Week, Times of the Day, Dates 601

References 605

Index of Grammatical Subjects 609